

Genre du véhicule Voiture automobile légère (châssis) *	Marque de fabrication F O R D (D)	Type Transit 160 moteur H X C (3,0)	Fiche d'homologation N° CH 030192
---	--------------------------------------	---	--------------------------------------

Constructeur	FORD-WERKE AKTIENGESELLSCHAFT, D-5000 Köln 60
Identification	sur la plaquette du constructeur "VFP.L." devant le N° du châssis "GBV..." ou "WFO,XXGBV..."
Plaquette constructeur	à droite, dans l'entrée, ou à droite, dans le compartiment du moteur
N° du châssis	dans le compartiment-moteur, à droite, au-dessus du phare, ou à gauche, à l'AR sur le longeron au-dessus
Identification du moteur	"HXC" à gauche, à l'avant sur l'ergot, au-dessus du filtre à huile (de l'essieu AR)
Importateur principal	FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) S.A., Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich
Véhicule homologué	-

Châssis	2	Nombre de roues	6
Direction	mécanique, s.d. avec assistance hydraulique		
Transmission	mécanique synchronisée		
Nombre de vitesses	4	Entraînement	sur roues arrière
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.int., assistance par dépression, sur toutes les roues		
Frein auxiliaire	AV= soupape réductrice de pression, AR= régulateur mécanique, tambours, agissant sur les roues AR		
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire		
Ralentisseur	(par contrôle du niveau, ou par différence de pression; lampe témoin séparée		
Contrôle 2 circuits			

Moteur	F O R D	Type	H X C
Marque	V	Temps	4
Construction	B	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	6
Refroidissement	93,66	Course	72,41
Alésage	2992	CV-impôt	15,24
Cylindres	73,5 (DIN)	à l/min	4300
Puissance en kW	72,0	à l/min	3225
Brut à l'arrêt	2 pots: 317x137x73 mm		
Silencieux	760x254x127 mm		
Mesure des gaz	ECE-15/03; CO = 2,0 % à 850 /min.		
Déparasitage	ECE-10; OCS annexe B, chiffres 3+4; "D"		

Carrosserie	véhicule d'habitation *)		
Nombre de portes	2	Compteur de vitesse	km/h
Ceintures sécurité	av Ar4 (E) + B (E) - si 3 places		-
Cale	-	Rétroviseurs	gauche / droite
Antivol	verrouillage de la direction		
Nombre de places	t \$) av. 2 ou 3	centre	\$) ar. \$)

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	selon bulletin passage		\$)
Charge utile			
Poids total			3100
Poids garantis	1150	2240	3100
Pneus	185 R 14 R.	185 R 14 Reinforced.	+))
Ply / bar	p / 2,3	p / 2,3	
Charge	1180	2360	
pour V max	170	170	
Jantes	5 1/2 J x 14	acier	

5) Dimensions (châssis)	intérieur	extérieur	Empattements	3000 /
	Longueur	5230	Essieu double	av - ar
	Largeur	2040	Voies	av 1660 ar 1550
	Hauteur	1980	Voies	av - ar
		av 860	Voies	ar -
Porte à faux	ar 1370		ar -	
Distance volant - vers l'avant du véhicule		Braquage Ø	g 11500 d 11400	

Gar poids remorquable avec/sans frein		
Garantie poids de l'ensemble	4465	
Poids remorquable testé (1-ess.4,63)	1365	
Charge garantie sur le toit		
Vitesse maximale selon le constructeur	124	km/h
testée	km/h à l/min	au moteur
		pnse de force

Équipement	§)	
Feux de route	CR (E) ou HCR (E)	
Feux de croisement	CR (E) ou HCR (E)	
Feux de position	A (E) dans CR/HCR (E)	
Feux rouges	R-S1 (E)	
Feux stop	R-S1 (E)	
Clignoteurs	av (E) ar	2a (E)
Catadioptrés	av ar	I (E)
Feux de gabarit	av §) ar	
Feux arrière de brouillard	B (E) sur demande	
Feux complémentaires	§)	
Eclairage plaque	§)	
Essuie-glace	2/ balais avec/ lave-glace	
Avertisseurs	MOTORCRAFT TPAR 556 ou TPAR 557 ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture automobile légère	
Marque et type	F O R D (D)	Transit 160
Homologation N°	CH 030192	
Carrosserie	véhicule d'habitation	
Places	total §)	avant 2 ou 3
Poids à vide	sel. bulletin pesage	Carburant B
Charge utile	--	CV-impôt 15,24
Poids total	3100	Cylindree 2992

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

- * Carrosserie : châssis destiné à être carrossé en véhicule d'habitation.
- ** Transmission : livrable sur demande, avec boîte complémentaire (Overdrive), commande électrique pour les vitesses 3 + 4. Nombre de vitesses = 6 (4 + OD). Poids remorquable testé: établir à l'immatriculation.
- + Variante de pneus : 185 R 14 C 6 PR charge par essieu, AV= 1340 (3,0) / AR= 2600 (3,25) pour Vmax. 130 km/h.
- §) les dimensions, les poids, le nombre de places, les portes et l'équipement seront établis, resp. contrôlés à l'immatriculation.

Lieu et date de l'homologation Berne, 23.02.81 (Adm.)

Remplace FH du 23.02.81

Service fédéral d'homologation

17.08.83 - Identification / Direction / Transmission / Carrosserie Ad
(07.01.86) Ad

A Art des Fahrzeugs Genre du véhicule 01) Leichter Motorwagen Voit.autom.légère	B Fabrikmarke Marque de fabrique F O R D (D)	C Typ Modell Type Modèle Transit 160	D Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No 0301 92
--	---	---	---

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982
 FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions du bruit					
E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	H Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	J Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A min-1	R Bemerkungen Remarques
H X C	m4	4,63	75,5	72,0 3225	
H X C	m6	4,63	x	72,0 3225	

Abgasemissionen / Emissions des gaz d'échappement

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boîte de vitesses	G i-Achse i-essieu	K Emissionen in g/km Emissions en g/km			N Leerlauf Ralenti		R Bemerkungen Remarques
			CO	HC	NO	CO	min-1	
H X C	m4	4,63	-	-	-	2,0	850	
H X C	m6	4,63	-	-	-	2,0	850	

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen
compris dans la mesure d'une autre démultiplication totale

Ersetzt EK / remplace FE vom/du

Datum / date 17.08.83

SUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN
Typenprüfstelle

OFFICE FEDERAL DE LA POLICE
Service d'homologation